



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
28 November 2003

Russian
Original: English

**Специальный комитет по разработке конвенции
против транснациональной организованной
преступности**

Тринадцатая сессия

Вена, 26 января – 6 февраля 2004 года

Аннотированная предварительная повестка дня и предлагаемая организация работы

Предварительная повестка дня

1. Открытие тринадцатой сессии Специального комитета
2. Утверждение повестки дня и организация работы
3. Рассмотрение проекта правил процедуры Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности
4. Завершение разработки и одобрение проекта правил процедуры Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности
5. Утверждение доклада Специального комитета о работе его тринадцатой сессии.



Аннотации

1. Открытие тринадцатой сессии Специального комитета

Тринадцатая сессия Специального комитета по разработке конвенции против транснациональной организованной преступности откроется в понедельник, 26 января 2004 года, в 10 час. 00 мин.

2. Утверждение повестки дня и организация работы

На своей десятой сессии, проходившей в Вене с 17 по 28 июля 2000 года, Специальный комитет завершил разработку Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и одобрил ее. На своей одиннадцатой сессии, проходившей в Вене со 2 по 28 октября 2000 года, Специальный комитет завершил разработку Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее и Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху, дополняющих Конвенцию. На своей двенадцатой сессии, проходившей в Вене с 26 февраля по 2 марта 2001 года, Специальный комитет завершил разработку Протокола против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, его составных частей и компонентов, а также боеприпасов к нему, дополняющего Конвенцию. В своих резолюциях 55/25 от 15 ноября 2000 года и 55/255 от 31 мая 2001 года Генеральная Ассамблея приняла Конвенцию и протоколы к ней. Конвенция вступила в силу 29 сентября 2003 года. Протокол о торговле людьми вступит в силу 25 декабря 2003 года, а Протокол о мигрантах – 28 января 2004 года. Протокол об огнестрельном оружии в силу пока не вступил.

Предварительная повестка дня тринадцатой сессии Специального комитета подготовлена в соответствии с резолюцией 55/25 Генеральной Ассамблеи и статьей 32 Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности. Предлагаемая организация работы призвана содействовать рассмотрению пунктов повестки дня в установленные сроки и с учетом возможностей конференционных служб.

Ресурсы, имеющиеся в распоряжении Специального комитета на его тринадцатой сессии, позволят проводить ежедневно два пленарных заседания с устным переводом на шесть официальных языков Организации Объединенных Наций.

3. Рассмотрение проекта правил процедуры Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности

В своей резолюции 55/25 Генеральная Ассамблея постановила, что Специальный комитет по разработке конвенции против транснациональной организованной преступности завершит выполнение своих задач, связанных с разработкой Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, посредством проведения совещания заблаговременно до созыва первой сессии Конференции Участников Конвенции, с тем чтобы подготовить проекты текстов правил процедуры Конференции Участников и других правил и механизмов, указанных в статье 32

Конвенции, которые будут препровождены Конференции Участников на ее первой сессии для рассмотрения и принятия решения.

Документация

Проект правил процедуры Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности (A/AC.254/41)

4. Завершение разработки и одобрение проекта правил процедуры Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности

Согласно пункту 2 статьи 32 Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности Конференция Участников принимает правила процедуры и правила, регулирующие виды деятельности, указанные в пунктах 3 и 4 этой статьи (в том числе правила, касающиеся оплаты расходов, понесенных при осуществлении этих видов деятельности).

5. Утверждение доклада Специального комитета о работе его тринадцатой сессии

Специальному комитету будет предложено утвердить доклад о работе его тринадцатой сессии, проект которого будет подготовлен Докладчиком.

Приложение

Предлагаемая организация работы тринадцатой сессии Специального комитета по разработке конвенции против транснациональной организованной преступности, которую планируется провести в Вене с 26 января по 6 февраля 2004 года

<i>Дата</i>	<i>Время</i>	<i>Пункт повестки дня</i>	<i>Название или описание</i>
Понедельник, 26 января	10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	1	Открытие тринадцатой сессии Специального комитета
		2	Утверждение повестки дня и организация работы
		3	Рассмотрение проекта правил процедуры Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности
Вторник, 27 января – Четверг, 29 января	10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	3	Продолжение обсуждения пункта 3
Понедельник, 2 февраля – Среда, 4 февраля	10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	3	Продолжение обсуждения пункта 3
Четверг, 5 февраля	10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	4	Завершение разработки проекта правил процедуры Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности
Пятница, 6 февраля	10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	4	Завершение разработки и одобрение проекта правил процедуры Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности
		5	Рассмотрение и утверждение доклада Специального комитета о работе его тринадцатой сессии